



EIBAR
Udala | Ayuntamiento



EIBARKO UDALA
Ayuntamiento de Eibar

2025EKO ERANSKINA-ANEXO 2025

KULTURA

DIRULAGUNTZA-LERROA	HELBURUAK	URTEKO KOSTUA	FUNTZIONALA	FINANTZAKETA	DIRULAGUNTZA EMATEKO PROZEDURA
LINEA DE SUBVENCION	OBJETIVOS	COSTE ANUAL	FUNCIONAL	FINANCIACION	PROCEDIMIENTO DE CONCESIÓN

HELBURUA: Kultura-ekitaldien urteko programa (hitzaldiak, tailerrak eta erakusketak).	Laguntza ematea hitzaldiez, tailerrez eta erakusketez osatutako jarduera-programari.	3.375 €	330.00	Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.	Izenduna
ONURADUNA: Arrate Kultur Elkartea.				La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto	Nominativa
OBJETO: Programa anual de actividades culturales (conferencias, talleres y exposiciones).	Apoyar el programa de actividades compuesto de conferencias, talleres y exposiciones.	9.000 €	330.00	Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.	Izenduna
BENEFICIARIO: Arrate Kultur Elkartea.				La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto	Nominativa
HELBURUA: Urteko jarduera programa:	Erretiratutako pertsonen parte-hartze aktiboa lortzea.	9.000 €	330.00	Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.	Izenduna
ONURADUNA: Ikasten. Esperientziaren Eskolako Ikasleen Elkartea.				La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto	Nominativa
OBJETO: Programa anual de actividades	Conseguir la participación activa de personas jubiladas.	1.900 €	330.00	Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.	Izenduna
BENEFICIARIO: Ikasten, Asociación Alumnado Escuela de la Experiencia de Debabarrena.				La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto	Nominativa
HELBURUA: Ekitaldiak antolatzea Urteko Biltzarraren inguruan.	Sinergiak sortzen laguntzea Armeria Eskolako ikasle ohiak, hezkuntza-mundua, Udala eta enpresa, horiek denak elkartuta.	1.900 €	330.00	Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.	Izenduna
ONURADUNA: Armeria Eskolako Ikasle Ohien Elkartea.				La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto	Nominativa
OBJETO: Organización de actividades en torno a la Asamblea Anual	Contribuir a la generación de sinergias entre el antiguo alumnado de la Escuela de Armería, el mundo educativo, el municipio y la empresa.	13.500 €	330.00	Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.	Izenduna
BENEFICIARIO: A.A.A. Armería Eskola				La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto	Nominativa
HELBURUA: Ipuruako Merkatu eraikinean kultura ekitaldiak antolatzea.	Ipurua auzoa dinamizatzea kultura-jarduerak antolatuz.	13.500 €	330.00	Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.	Izenduna
ONURADUNA: Ipuruako Merkatu Plaza Elkargunea Elkartea (G04993598)				La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto	Nominativa
OBJETO: Organización actividades culturales en el edificio del Mercado de Ipurua.	Dinamizar mediante la organización de actividades culturales el barrio de Ipurua.	13.500 €	330.00	Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.	Izenduna
BENEFICIARIO: Ipuruako Merkatu Plaza Elkargunea Elkartea (G04993598)				La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto	Nominativa

KULTURA

DIRULAGUNTZA-LERROA	HELBURUAK	URTEKO KOSTUA	FUNTZIONALA	FINANTZAKETA	DIRULAGUNTZA EMATEKO PROZEDURA
LINEA DE SUBVENCION	OBJETIVOS	COSTE ANUAL	FUNCIONAL	FINANCIACION	PROCEDIMIENTO DE CONCESIÓN

HELBURUA: Urteko jarduera-programa.	Mahai-jokoak, estrategia, miniatura-jokoak eta rol-jokoa ezagutarazten laguntzea	2.000 €	330.00	Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.	Izenduna
ONURADUNA: Asociación ODISEA.					
OBJETO: Programa anual de actividades.	Ayuda para dar a conocer los juegos de mesa, estrategia, miniaturas y rol.			La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto	Nominativa
BENEFICIARIO: Asociación ODISEA.					
HELBURUA: CDEaren artxiboa digitalizazioa.	CDEren artxiboa digitalizatzea, euskarri digitalen bidez zabaldu ahal izateko, bigarren zatia.	16.000 €	330.00	Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.	Izenduna
ONURADUNA: Club Deportivo Eibar	2024an bere urteurrena ospatu zuen CDEaren historia zabaltzea elkarteak artxibatutako dokumentuen bidez.				
OBJETO: Digitalización archivo CDE	Digitalizar el archivo del Club Deportivo Eibar, para poder difundirlo a través de soporte digitales. Segunda parte			La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto	Nominativa
BENEFICIARIO: Club Deportivo Eibar	Difundir la historia del Club Deportivo Eibar a través de los distintos documentos archivados por esta asociación, que en 2024 celebró su primer centenario..				
HELBURUA: EIBAR aldizkaria argitaratzea.	Eibarko udalerriko kultura-, gizarte- eta enpresa-bizitzaren inguruko informazioa ematea.	2.000 €	332.10	Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.	Izenduna
ONURADUNA: "Eibar Revista de un Pueblo" elkarte.					
OBJETO: Edición "Revista EIBAR"	Informar sobre la vida cultural, social y empresarial del municipio de Eibar.			La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto	Nominativa
BENEFICIARIO: Asociación Eibar Revista de un Pueblo					
HELBURUA: Urteko jarduera programa	Abeslarien parte-hartzea sustatu eta bultzatzea eta musika jarduerak egitea.	600 €	334.10	Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.	Izenduna
ONURADUNA: Asociación Coral Debarrena Orfeoia					
OBJETO: Programa anual de actividades	Fomentar y potenciar la participación de cantantes actividades musicales.			La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto	Nominativa
BENEFICIARIO: Asociación Coral Debarrena Orfeoia					

KULTURA

DIRULAGUNTZA-LERROA	HELBURUAK	URTEKO KOSTUA	FUNTZIONALA	FINANTZAKETA	DIRULAGUNTZA EMATEKO PROZEDURA
LINEA DE SUBVENCION	OBJETIVOS	COSTE ANUAL	FUNCIONAL	FINANCIACION	PROCEDIMIENTO DE CONCESIÓN

HELBURUA: Herriko taldeen urteko kontzertuemanaldia antolatzea.	Herriko musika-taldeek garatzen duten jarduera hedatzea.	2.065 €	334.10	Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.	Izenduna
ONURADUNA: Eibarko Musikari Gazteen Elkartea A.M.J.E.				La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto	Nominativa
OBJETO: organización anual de Concierto de grupos locales	Difundir la actividad que los grupos musicales del municipio desarrollan.	34.000 €	334.21	Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.	Izenduna
BENEFICIARIO: Asociación Musical Joven Eibarresa "A.M.J.E."				La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto	Nominativa
HELBURUA: Dantza-jardueren urteko programa.	Euskal dantzaren inguruan udalerrian antolatzen diren jarduerak babestea.	4.050 €	334.30	Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.	Izenduna
ONURADUNA: Eibarko Klub Deportiboa				La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto	Nominativa
OBJETO: Programa anual de actividades de danza	Organizar un concurso abierto de pintura al aire libre en el municipio.	1.687 €	334.30	Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.	Izenduna
BENEFICIARIO: Club Deportivo Eibar				La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto	Nominativa
HELBURUA: Aire zabaleko margo-lehiaketa antolatzea.	Udalerrian, aire zabaleko margo-lehiaketa ireki bat antolatzea.	4.050 €	334.30	Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.	Izenduna
ONURADUNA: Eibarko Artisten Elkartea.				La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto	Nominativa
OBJETO: Organización certamen de pintura al aire libre.	Organizar una exposición filatélica de calidad.	1.687 €	334.30	Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.	Izenduna
BENEFICIARIO: Asociación Artística de Eibar				La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto	Nominativa
HELBURUA: "Exfibar" erakusketa filatelikoa antolatzea.	Kalitatzeko filatelia erakusketa antolatzea.	1.687 €	334.30	Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.	Izenduna
ONURADUNA: Arrate Filatelia Elkartea.				La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto	Nominativa
OBJETO: Organización exposición filatélica "Exfibar"	Organizar una exposición filatélica de calidad.	1.687 €	334.30	Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.	Izenduna
BENEFICIARIO: Asociación Filatélica Arrate				La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto	Nominativa



KULTURA

DIRULAGUNTZA-LERROA	HELBURUAK	URTEKO KOSTUA	FUNTZIONALA	FINANTZAKETA	DIRULAGUNTZA EMATEKO PROZEDURA
LINEA DE SUBVENCION	OBJETIVOS	COSTE ANUAL	FUNCIONAL	FINANCIACION	PROCEDIMIENTO DE CONCESIÓN

HELBURUA: Gabonetako Eskulangintza Azoka antolatzea.	Herriko eta eskualdeko eskulangileek egiten duten lana ezagutaraztea.	4.050 €	334.30	Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.	Izenduna
ONURADUNA: Eibart Elkartea.					
OBJETO: Organización Feria de Artesanía de Navidad	Dar a conocer el trabajo que realizan los artesanos del municipio y comarca.			La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto	Nominativa
BENEFICIARIO: Asociación Eibart					
HELBURUA: Film Laburren Jaialdia antolatzea.	Film laburren jaialdia antolatzea errealizadore hasiberrien lanak erakusteko.	2.000 €	334.40	Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.	Izenduna
ONURADUNA: Plano Corto Elkartea					
OBJETO: Organización Festival de Cortometrajes	Organizar un festival de cortometrajes en el que se muestren los trabajos de nuevos realizadores.			La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto	Nominativa
BENEFICIARIO: Plano Corto Elkartea					
HELBURUA: "Argazkilaritza maiatzean" programaren antolaketa	Argazkigintzaren eremu artistikoaren proposamenak zabaltzea udalerrian	5.250 €	334.40	Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.	Izenduna
ONURADUNA: EIBARKO KLUB DEPORTIBOA					
OBJETO: Organización del programa "Argazkilaritza maitzean"	Difundir propuestas del campo artístico de la fotografía en el municipio			La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto	Nominativa
BENEFICIARIO: CLUB DEPORTIVO EIBAR					
HELBURUA: GALIZIAKO LETREN EGUNA antolatzea	Eibarren Galiziako Letren Eguna ospatzea	7.450 €	338.00	Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.	Izenduna
ONURADUNA: Asociación Casa Cultura de Galicia "As Burgas"					
OBJETO: Organización del DÍA DE LAS LETRAS GALLEGAS	Conmemorar en Eibar el Día de las Letras Gallegas.			La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto	Nominativa
BENEFICIARIO: Asociación Casa Cultura de Galicia "As Burgas"					



KULTURA

DIRULAGUNTZA-LERROA	HELBURUAK	URTEKO KOSTUA	FUNTZIONALA	FINANTZAKETA	DIRULAGUNTZA EMATEKO PROZEDURA
LINEA DE SUBVENCION	OBJETIVOS	COSTE ANUAL	FUNCIONAL	FINANCIACION	PROCEDIMIENTO DE CONCESIÓN

HELBURUA: "BIEN APARECIDA" jaia antolatzea	Kantabriako Erkidegoko kultura-adierazpenak gerturatzea	3.700 €	338.00	Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.	Izenduna
ONURADUNA: Asociación Casa de Cantabria					
OBJETO: Organización de la "Fiesta de la BIEN APARECIDA"	Acercar manifestaciones culturales de la Comunidad de Cantabria			La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto	Nominativa
BENEFICIARIO: Asociación Casa de Cantabria					
HELBURUA: Lambretta motoen urteko topaketa	Lambretta motoen fabrikazioa gogora ekartzea, garai batean Eibarko produktu esanguratsuenekoa izan baitzen.	2.050 €	338.00	Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.	Izenduna
ONURADUNA: Asociación de Amigos de la moto Lambretta de Eibar					
OBJETO: Concentración anual de motos Lambretta	Recordar la fabricación de motocicletas Lambretta, producto emblemático, en su tiempo, de la Ciudad de Eibar			La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto	Nominativa
BENEFICIARIO: Asociación de Amigos del a moto lambretta de Eibar Lambretta					
HELBURUA: Izengabeal musika-lehiaketa.	Debabarreneko musika taldeak sustatzea eta Eibarko kultura programazioa musika talde hoién parte-hartzea bultzatzea.	6.000 €	334.10	Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.	Norgehiagokako lehiaketa
OBJETO : Concurso de música Izengabeak	Fomentar a los grupos de música de Debarrena e impulsar su participación en la programación cultural de Eibar			La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto	Concurrencia competitiva
HELBURUA: Antzerki Jardunaldien kartel iragarlearen lehiaketa	Arte-sorkuntza sustatzea eta Eibarko jaien zabalkundean artisten parte-hartzea bultzatzea.	1.000 €	334.22	Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.	Norgehiagokako lehiaketa
OBJETO : Concurso de cartel anunciador de las Jornadas de Teatro	Fomentar la creación artística y potenciar la participación de artistas en la difusión de las Jornadas de Teatro de Eibar.			La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto	Concurrencia competitiva
HELBURUA: Aire zabaleko pintura-lehiaketa	Margoaren diziplina artistikoan sorkuntza sustatzea.	4.050 €	334.30	Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.	Norgehiagokako lehiaketa
OBJETO : Concurso de pintura al aire libre	Fomentar la creación en la disciplina artística de la pintura.			La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto	Concurrencia competitiva



KULTURA

DIRULAGUNTZA-LERROA	HELBURUAK	URTEKO KOSTUA	FUNTZIONALA	FINANTZAKETA	DIRULAGUNTZA EMATEKO PROZEDURA
LINEA DE SUBVENCION	OBJETIVOS	COSTE ANUAL	FUNCIONAL	FINANCIACION	PROCEDIMIENTO DE CONCESIÓN

HELBURUA: Indalecio Ojanguren Argazkilaritza Saria.	Argazkilaritzaren diziplina artistikoaren sorkuntza sustatzea.	4.000 €	334.40	Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.	Norgehiagokako lehiaketa
OBJETO : Certamen fotográfico Indalecio Ojanguren	Fomentar la creación en la disciplina artística de la fotografía.			La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto	Concurrencia competitiva
HELBURUA: Asier Errasti film laburren lehiaketa – Javier Aguirresarobe Sariak.	Zinemagintzaren diziplina artistikoaren sorkuntza sustatzea.	5.000 €	334.40	Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.	Norgehiagokako lehiaketa
OBJETO : Concurso de cortometrajes Asier Errasti – Premios Javier Aguirresarobe	Fomentar la creación en la disciplina artística del cine.			La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto	Concurrencia competitiva
HELBURUA: Jaietako kartel-lehiaketa. Aratosteak.	Arte-sorkuntza sustatzea eta Eibarko jaien zabalkundean artisten parte-hartzea bultzatzea.	1.400 €	338.00	Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.	Norgehiagokako lehiaketa
OBJETO : Concurso de carteles de fiestas: Aratosteak	Fomentar la creación artística y potenciar la participación de artistas en la difusión de las fiestas de Eibar.			La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto	Concurrencia competitiva
HELBURUA: Jaietako kartel-lehiaketa. San Juan jaiak.	Arte-sorkuntza sustatzea eta Eibarko jaien zabalkundean artisten parte-hartzea bultzatzea.	1.400 €	338.00	Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.	Norgehiagokako lehiaketa
OBJETO: Concurso de carteles de fiestas: San Juan jaiak.	Fomentar la creación artística y potenciar la participación de artistas en la difusión de las fiestas de Eibar.			La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto	Concurrencia competitiva
HELBURUA: Jaietako kartel-lehiaketa. San Andres jaiak.	Arte-sorkuntza sustatzea eta Eibarko jaien zabalkundean artisten parte-hartzea bultzatzea.	1.400 €	338.00	Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.	Norgehiagokako lehiaketa
OBJETO: Concurso de carteles de fiestas: San Andres jaiak.	Fomentar la creación artística y potenciar la participación de artistas en la difusión de las fiestas de Eibar.			La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto	Concurrencia competitiva
HELBURUA: Festetan alkoholaren gehiegizko kontsumoa prebenitzen duten umorezko pegatinen lehiaketa	Arte-sorkuntza sustatzea eta artistek droga-mendekotasunen prebentzioan parte har dezaten sustatzea.	400 €	338.00	Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.	Norgehiagokako lehiaketa
OBJETO : Concurso de pegatinas que en tono humorístico prevenga el abuso del consumo del alcohol en fiestas	Fomentar la creación artística y potenciar la participación de artistas en la prevención de drogodependencias			La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto	Concurrencia competitiva



KULTURA

DIRULAGUNTZA-LERROA	HELBURUAK	URTEKO KOSTUA	FUNTZIONALA	FINANTZAKETA	DIRULAGUNTZA EMATEKO PROZEDURA
LINEA DE SUBVENCION	OBJETIVOS	COSTE ANUAL	FUNCIONAL	FINANCIACION	PROCEDIMIENTO DE CONCESIÓN

HELBURUA: Sanjuanetako eta SanandresetakoJaietan gastronomía lehiaketak.	Herriko kuadrillek eta elkarteek San Juan eta San Andres jaietan parte har dezaten sustatzea, lehiaketa gastronomikoak antolatuz.	800 €	338.00	Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.	Norgehiagokako lehiaketa
OBJETO : Concursos gastronómicos de las fiestas de Sanjuanak y Sanandresak	Fomentar la participación de las cuadrillas y sociedades del municipio en las fiestas de San Juan y San Andrés a través de la organización de concursos gastronómicos.			La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto	Concurrencia competitiva
HELBURUA: Sanandres azokaren lehiaketa.	Nekazariak eta baserritarrek San Andres azokan parte har dezaten sustatzea...	6.000 €	338.00	Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.	Norgehiagokako lehiaketa
OBJETO: Concurso de la feria de San Andrés.	Fomentar la participación de productores agrícolas y caseros en la Feria de San Andrés.			La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto	Concurrencia competitiva



GIZARTEKINTZA / SERVICIOS SOCIALES

DIRULAGUNTZA-LERROA	HELBURUAK	URTEKO KOSTUA	FUNTZIONALA	FINANTZAKETA	DIRULAGUNTZA EMATEKO PROZEDURA
LINEA DE SUBVENCION	OBJETIVOS	COSTE ANUAL	FUNCIONAL	FINANCIACION	PROCEDIMIENTO DE CONCESIÓN

HELBURUA: Pertsona nagusienekin lotutako jarduerak eta aholkularitza juridikoa.	Koordinazioa, komunikazioa eta jarduerak bultzatzea, etxe arteko hobekuntzara eta adinekoen ongizatera bideratutako zerbitzuak.	6.000,00 €	337.10	Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.	Izenduna.
ONURADUNA: BIZTU ELKARTEA, EIBARKO JUBILATUEN ETA PENTSIODUNEN KOORDINAKUNDEA.	Zibergela indartzea eta bere iharduerak. Laguntza juridikoa izatea zentroak eta elkarteak kudeatzeko.			La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto	Nominativa
OBJETO: Actividades relacionadas con las personas mayores y apoyo jurídico en la gestión de los centros.	Potenciar la coordinación, la comunicación e impulsar actividades, servicios orientados a la mejora interhogares y el bienestar de las personas mayores.				
BENEFICIARIO: ASOCIACIÓN BIZTU COORDINADORA DE JUBILADOS Y PENSIONISTAS DE EIBAR	Potenciar la ciberaula y sus actividades. Apoyo jurídico a la gestión de los centros y de la asociación.				
HELBURUA: Ipuruako jubilatuen etxearen urteko jarduerak programa.	Pertsona nagusien partehartzea eta integrazioa sustatzea.	7.090,60 €	337.10	Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.	Izenduna
ONURADUNA: EIBARKO JUBILATUEN IPURUAKO EGOITZA ELKARTEA	Pertsona nagusiei gauzak egiteko gogoia piztea. Pertsona nagusien arteko hartu emanak eta elkarbizitza sustatzea.			La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto	Nominativa
OBJETO: Programa anual de actividades del hogar de jubilado/a Ipurua	Fomentar la participación e integración de las personas mayores.				
BENEFICIARIO: ASOCIACIÓN JUBILATUEN IPURUAKO EGOITZA DE EIBAR	Estimular el mantenimiento activo de las personas mayores Fomentar las relaciones interpersonales y de convivencia de los mayores con su entorno.				

GIZARTEKINTZA / SERVICIOS SOCIALES

DIRULAGUNTZA-LERROA	HELBURUAK	URTEKO KOSTUA	FUNTZIONALA	FINANTZAKETA	DIRULAGUNTZA EMATEKO PROZEDURA
LINEA DE SUBVENCION	OBJETIVOS	COSTE ANUAL	FUNCIONAL	FINANCIACION	PROCEDIMIENTO DE CONCESIÓN

HELBURUA: Urkiko jubilatutako etxearen urteko jardueraren programa. ONURADUNA: URKIKO JUBILATUEN ETXEA OBJETO: Programa anual de actividades hogar de jubilado/a Urki BENEFICIARIO: HOGAR DEL JUBILADO/A DE URKI – URKIKO JUBILATUEN ETXEA	Pertsona nagusien partehartzea eta integrazioa sustatzea. Pertsona nagusiei gauzak egiteko gogoia piztea. Pertsona nagusien arteko hartu emanak eta elkarbizitza sustatzea. Etxean ematen diren zerbitzuen gastuetarako laguntza. Fomentar la participación e integración de las personas mayores. Estimular el mantenimiento activo de las personas mayores. Fomentar las relaciones interpersonales y de convivencia de los mayores con su entorno. Apoyo a los gastos de servicios que se prestan en el hogar.	3.500,00 €	337.10	Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu. La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto	Izenduna Nominativa
HELBURUA: Beheko Tokia jubilatutako etxearen urteko jardueraren programa. ONURADUNA: BEHEKO TOKIA ELKARTEA-URKIZUKO JUBILATU ETXEA OBJETO: Programa anual de actividades hogar de jubilado/a Beheko Tokia BENEFICIARIO: ASOCIACIÓN BEHEKO TOKIA – HOGAR DEL JUBILADO/A DE URKIZU	Pertsona nagusien partehartzea eta integrazioa sustatzea. Pertsona nagusiei gauzak egiteko gogoia piztea. Pertsona nagusien arteko hartu emanak eta elkarbizitza sustatzea. Laguntza juridikoa laguntza. Fomentar la participación e integración de las personas mayores. Estimular el mantenimiento activo de las personas mayores. Fomentar las relaciones interpersonales y de convivencia de los mayores con su entorno. Apoyo a los gastos jurídicos.	9.500,00 €	337.10	Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu. La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto	Izenduna Nominativa

GIZARTEKINTZA / SERVICIOS SOCIALES

DIRULAGUNTZA-LERROA	HELBURUAK	URTEKO KOSTUA	FUNTZIONALA	FINANTZAKETA	DIRULAGUNTZA EMATEKO PROZEDURA
LINEA DE SUBVENCION	OBJETIVOS	COSTE ANUAL	FUNCIONAL	FINANCIACION	PROCEDIMIENTO DE CONCESIÓN

HELBURUA: Untzagako jubilatu etxearen urteko jarduera-programa.	Pertsona nagusien partehartzea eta integrazioa sustatzea.	15.000,00 €	337.10	Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.	Izenduna
ONURADUNA: UNTZAGA GUZTION ETXEA ELKARTEA ERRETIRATUEN ETA PENTSIODUNEN ELKARTEA.	Pertsona nagusiei gauzak egiteko gogoia piztea.			La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto	Nominativa
OBJETO: Programa anual de actividades hogar de jubilado/a Untzaga	Pertsona nagusien arteko hartu emanak eta elkarbizitza sustatzea.				
BENEFICIARIO: UNTZAGA GUZTION ETXEA ELKARTEA ASOCIACIÓN DE JUBILADOS/AS Y PENSIONISTAS	Fomentar la participación e integración de las personas mayores.				
HELBURUA: Gizarte-egoera ahulean dauden pertsonen laguntzea, bereziki haurrei	Estimular el mantenimiento activo de las personas mayores.	45.000 €	230.10	Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.	Izenduna
ONURADUNA: CRUZ ROJA. GURUTZE GORRIA	Fomentar las relaciones interpersonales y de convivencia de los mayores con su entorno.			La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto	Nominativa
OBJETO: Ayuda a las personas en situación de vulnerabilidad social y con especial incidencia en la infancia.	Gizarte-egoera ahulean dauden pertsonen laguntzea, bereziki haurrei (Haurrentzako laguntza-bonoak)				
BENEFICIARIO: CRUZ ROJA. GURUTZE GORRIA	Ayuda a las personas en situación de vulnerabilidad social y con especial incidencia en la infancia (Haurrentzako laguntza-bonos)				
HELBURUA: "Oporrak bakean" programari laguntzea, udan Eibarko harrera-familietan haur batzuk hartzeko eta haurren joanetorrietarako.	Errefuxiatuen kanpalekuetako bizi-baldintza gogorak aldi baterako leuntzen laguntzea.	4.400,00 €	230.20	Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.	Izenduna
ONURADUNA: Asociación de ayuda y colaboración con el pueblo saharaui Jaima.	Laguntza zuzena ematea errefuxiatu sahararren eremuetako haurren beharrei erantzuteko			La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto	Nominativa
OBJETO: Financiar el programa "Vacaciones en Paz" para el traslado y el acomodo de varios/as niños/as en familias eibarresas de acogida durante los meses de verano.	Aliviar temporalmente las duras condiciones de un campamento de refugiados/as.				
BENEFICIARIO: Asociación de ayuda y colaboración con el pueblo saharaui Jaima.	Ayuda directa a las necesidades de la infancia en los campos de refugiados saharauis.				

GIZARTEKINTZA / SERVICIOS SOCIALES

DIRULAGUNTZA-LERROA	HELBURUAK	URTEKO KOSTUA	FUNTZIONALA	FINANTZAKETA	DIRULAGUNTZA EMATEKO PROZEDURA
LINEA DE SUBVENCION	OBJETIVOS	COSTE ANUAL	FUNCIONAL	FINANCIACION	PROCEDIMIENTO DE CONCESIÓN

HELBURUA: Genero berdintasuna sustatzeko ekintzak.	Emakumearen sustapenera zuzendutako jarduera gehiago izatea, emakumearen bizitzako alderdi guztietan berdintasuna lortzearen; emakumeen ahalduntzea ahalbidetzea; emakumeen bizi-kalitatea hobetu eta gehitzen duten formazio, aisialdi eta denbora libreko jarduerak eskaintzea; genero-diskriminazio guztiak ezabatzea.	12.210,00 €	231.50	Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.	Norgehiagoka lehiaketa
OBJETO: Acciones de promoción de la igualdad de géneros	Incrementar las actividades encaminadas a la promoción de la mujer tratando de conseguir la igualdad en todos los aspectos de su vida, procurar el empoderamiento de las mujeres, ofertar actividades de formación, ocio y tiempo libre que mejoren y aumenten la calidad de vida de las mujeres y eliminen las discriminaciones por razón de género.			La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto.	Concurrencia competitiva
HELBURUA: Asoziazionismoa eta gizartean parte hartzeko ekintzak sustatzea.	Herriko asoziazionismoa sustatzea. Eibarren eta Eibarren alde lan egiten duten elkarteetako programen eta jardueren bitartez, komunitateko garapenaren alde egitea. Elkarteek eskaintzen dituzten zerbitzuei laguntzea, eibartarren ongizatean eta bizitza-kalitatearen mesedetan.	42.000,00 €	230.10	Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.	Norgehiagoka lehiaketa
OBJETO: Acciones de promoción del Asociacionismo y de la participación social.	Fomentar el Asociacionismo local. Contriguir al desarrollo de la comunidad mediante los programas y actividades de las Asociaciones que trabajan en y para el municipio de Eibar. Poder atender y prestar servicios que las Asociaciones prestan y redundan en la calidad y bienestar de las personas eibarresas.			La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto.	Concurrencia competitiva



GIZARTEKINTZA / SERVICIOS SOCIALES

DIRULAGUNTZA-LERROA	HELBURUAK	URTEKO KOSTUA	FUNTZIONALA	FINANTZAKETA	DIRULAGUNTZA EMATEKO PROZEDURA
LINEA DE SUBVENCION	OBJETIVOS	COSTE ANUAL	FUNCIONAL	FINANCIACION	PROCEDIMIENTO DE CONCESIÓN

HELBURUA: Droga-mendekotasuna edota adikzioak tratatzeko zentroetara joaten diren pertsonentzako garraio-laguntza. OBJETO: Ayudas para el transporte de las personas que acuden a centros de tratamiento de Drogodependencias / adicciones	Drogak eta adikzioak kentzeko zentro batera tratatzera doazen pertsonen laguntzea. Ayudar a las personas que acuden a tratamiento a un centro de rehabilitación de drogas y de adicciones	2.500,00 €	231.70	Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.	Ebaluazio bakoiztua
				La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto.	Evaluación individualizada
HELBURUA: Gizarteratzeko zentroetara doazen pertsonen joan-etorrietarako laguntzak OBJETO: Ayudas para el transporte de las personas que acuden a centros de inclusión social	Gizarteratze-prozesuak erraztea, gizarteratzeko zerbitzu berezietara joaten diren pertsonen garraioa ordainduz. Gizarte-bazterketako egoeran edo arriskuan dauden pertsonak Elgoibarko eguneko zentrora edo Donostiako gizarteratze-baliabideetara joan ahal izatea.	1.000,00 €	231.60	Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.	Ebaluazio bakoiztua
	Facilitar los procesos de inclusión social ayudando mediante el pago del transporte a personas que acuden a servicios específicos de inclusión social Que aquellos casos de personas en riesgo o en estado de exclusión social puedan acudir al centro de día de inclusión de Elgoibar o a los recursos de inserción en Donosti.			La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto.	Evaluación individualizada
HELBURUA: Garapenerako nazioarteko lankidetzak. OBJETO: Cooperación internacional al desarrollo.	Garapenerako lankidetzak programak antolatzea eta garatzeko, Gobernu kanpoko erakundeei (GKE) dirulaguntzak ematea, munduan garapen bidean dauden herrialdeetako biztanleriaren egoera sozioekonomikoa hobetzeko eta dauden desberdintasunak gaitzitzeko jardunak burutzeko. Subvencionar a Organizaciones No Gubernamentales, proyectos o programas de cooperación al desarrollo, para la realización de actuaciones dirigidas a la mejora de las condiciones socioeconómicas de la población de los países empobrecidos y la superación de las desigualdades existentes.	399.077,04 €	230.20	Aurrekontu Orokorren % 1 da, 2005eko urtarrilaren 31ko eta urte bereko azaroaren 28ko Udal Osoko bilkuretako akten arabera.	Norgehiagokako lehiaketa
				Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu. Es el 1% del Presupuesto General (según actas del Pleno de 31 de enero de 2005 y 28 de noviembre de 2005). La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto.	Currencia competitiva



GIZARTEKINTZA / SERVICIOS SOCIALES

DIRULAGUNTZA-LERROA	HELBURUAK	URTEKO KOSTUA	FUNTZIONALA	FINANTZAKETA	DIRULAGUNTZA EMATEKO PROZEDURA
LINEA DE SUBVENCION	OBJETIVOS	COSTE ANUAL	FUNCIONAL	FINANCIACION	PROCEDIMIENTO DE CONCESIÓN

HELBURUA: Elkartasun-bekak.	Elkartasun-beka 2 ematea 20tik 40 urte bitarteko Eibarko gazte biri dagoeneko garatuta dauden lankidetzak proiektuetan edo GKko erakunderen baten bitartez martxan ipiniko den proiekturen batean lan egiteko.	3.000,00 €	230.20	Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.	Norgehiagokako lehiaketa
OBJETO: Elkartasun-bekak	Otorgar 2 becas de cooperación 'Elkartasunbekak' a jóvenes de Eibar de entre 20 y 40 años para trabajar en proyectos de cooperación desarrollados o que se vayan a poner en marcha a través de alguna ONG.			La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto.	Concurrencia competitiva
HELBURUA: Garapenaren aldeko sentsibilizazio-proiektuak udalerrian.	Garapenerako heziketa- eta sentsibilizazio-ekintzen bidez herritarren interesa piztea pobretutako herrialdeen errealitateari buruz, eta proposatutako ekintzek balio izan dezatela etorkizuneko lankidetzak proiektuetan parte hartzeko oinarritzat.	25.000,00 €	230.20	Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.	Norgehiagokako lehiaketa
OBJETO: Proyectos de sensibilización al desarrollo en el municipio	Promover a través de acciones de educación para el desarrollo y sensibilización el interés de la ciudadanía por la realidad de los países empobrecidos y que las acciones propuestas sirvan de base para la participación en futuros proyectos de cooperación.			La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto.	Concurrencia competitiva
HELBURUA: Familientzako, tutoreentzako edo harrera-familientzako laguntzak, eskolaz kanpoko jarduerak egiteko.	Adin txikikoen parte-hartzea bultzatzea eskolaz kanpoko jardueretan. Adin txikikoen garapen psikosozialean laguntzea. Aukera-berdintasunaren alde egitea.	30.000,00 €	231.30	Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.	Ebaluazio bakoiztua
OBJETO: Ayudas a familias, tutores/as o familias de acogida para realizar actividades extraescolares.	Fomentar la participación de los/as menores en actividades extraescolares.			La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto.	Evaluación individualizada
	Contribuir al desarrollo psicosocial de lo/as menores. Apoyar la igualdad de oportunidades.				



GIZARTEKINTZA / SERVICIOS SOCIALES

DIRULAGUNTZA-LERROA	HELBURUAK	URTEKO KOSTUA	FUNTZIONALA	FINANTZAKETA	DIRULAGUNTZA EMATEKO PROZEDURA
LINEA DE SUBVENCION	OBJETIVOS	COSTE ANUAL	FUNCIONAL	FINANCIACION	PROCEDIMIENTO DE CONCESIÓN

HELBURUA: baliabide ekonomikorik ez duten pertsonen eta familiei laguntza ematea, larrialdi-egoeren, premia larriko egoeren edo hondamendi-egoeren ondorioz sortutako oinarritzko premiei aurre egiteko.	Larrialdi-egoerak edo gerora sortutako kontingentziak jasan dituzten pertsonen oinarritzko premiei erantzutea.	8.000,00 €	230.10	Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.	Ebaluazio bakoiztua
FAMILIEI. Dirulaguntza berezia	Estaldura bat sortzea hondamendi-, larrialdi-eta larrialdi-egoeretan.			La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto.	Evaluación individualizada
OBJETO: se pretende apoyar a aquellas personas y familias que carecen de recursos económicos para afrontar aquellas necesidades básicas sobrevenidas por situaciones de emergencia, de extrema necesidad o aquellas que sean de naturaleza catastrófica.	Atender las necesidades básicas de las personas que han sufrido situaciones de emergencia o contingencias sobrevenidas.				
A FAMILIAS. Ayudas económicas especiales	Crear una cobertura ante situaciones de catástrofe, urgencia, emergencia.				



GARAPEN EKONOMIKOA, ENPLEGUA ETA BERRIKUNTZA - DESARROLLO ECONÓMICO, EMPLEO E INNOVACIÓN

DIRULAGUNTZA-LERROA	HELBURUAK	URTEKO KOSTUA	FUNTZIONALA	FINANTZAKETA	DIRULAGUNTZA EMATEKO PROZEDURA
LINEA DE SUBVENCION	OBJETIVOS	COSTE ANUAL	FUNCIONAL	FINANCIACION	PROCEDIMIENTO DE CONCESIÓN
HELBURUA: "Cruz Irasuegui" nazioartekotze-bekei laguntzea. ONURADUNA: Cruz Irasuegui Fundazioa OBJETO: Apoyo a las becas de internacionalización "Cruz Irasuegui". BENEFICIARIO: Fundacion Cruz Irasuegui	Titulua eskuratu berri duten ikasleei laguntza ematea 6 hilabetez atzerrian lanesperientzia jaso dezaten, amaieran enpresek kontrata ditzaten. Apoyo a los alumnos/as recién titulados para adquirir experiencia profesional en el extranjero durante 6 meses con el objetivo de finalizar con la contratación en la empresa	18.000 €	241.00	Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto	Izenduna Nominativa
HELBURUA: Enpresa- eta gizarte-erronkei aurre egiteko "Gazteak enpresan" egitasmoa, Mondragon Unibertsitatearekin elkarlanean. ONURADUNA: Armeria Eskolako Ikasle Ohien Elkartea OBJETO: Proyecto "Gazteak enpresan" de resolución de retos empresariales y/o sociales en colaboración con Mondragon Unibertsitatea BENEFICIARIO: Asociación de Antiguos Alumnos de Armeria Eskola	Talde-lana bultzatzea Armeria Eskolako ikasleen eta Mondragon Unibertsitateko LEINN (Lidergo ekintzailea eta berrikuntza) graduko ikasleen artean, talentua profil sortzaileago eta ekintzaileago baterantz sustatuz, enpresa- eta gizarte-erronkei aurre egiteko helburuz. Fomentar el trabajo en equipo entre alumnado de Armeria Eskola y alumnado del grado de LEINN de Mondragon unibertsitatea para promover el talento hacia un perfil más creativo y emprendedor trabajando en la resolución de retos empresariales y/ sociales.	15.000 €	241.00	Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto	Izenduna Nominativa
HELBURUA: LHko ikasleen prestakuntza hobetzeko proiektua ONURADUNA: Uni Eibar-Ermua Lanbide Heziketako zentroa OBJETO: Proyecto de mejora de la formación a los alumnos/as de FP BENEFICIARIO: Centro de formación profesional Uni Eibar-Ermua	Ikasleen kualifikazio handiagoa sustatzea, ikasturtean zehar garatutako proiektu akademikoak praktikan jarri. Promover una mayor cualificación del alumnado mediante la puesta en práctica de los proyectos académicos desarrollados durante el curso.	15.000 €	241.00	Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto	Izenduna Nominativa

GARAPEN EKONOMIKOA, ENPLEGUA ETA BERRIKUNTZA - DESARROLLO ECONÓMICO, EMPLEO E INNOVACIÓN

DIRULAGUNTZA-LERROA	HELBURUAK	URTEKO KOSTUA	FUNTZIONALA	FINANTZAKETA	DIRULAGUNTZA EMATEKO PROZEDURA
LINEA DE SUBVENCION	OBJETIVOS	COSTE ANUAL	FUNCIONAL	FINANCIACION	PROCEDIMIENTO DE CONCESIÓN

HELBURUA: Eibarren eragina duten enplegu-programak	Udalerriko langabeen enplegarritasuna sustatzea, laneratzeko aukerak areagotuko dituzten enplegua sustatzeko ekintzen bidez.	38.000 €	241.00	Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu	Izenduna
ONURADUNA: Debegesa, S.A.					
OBJETO: Programas de empleo con impacto en Eibar	Fomentar la empleabilidad de personas desempleadas del municipio mediante acciones de promoción del empleo que aumenten las posibilidades de inserción laboral.	38.000 €	241.00	La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto	Nominativa
BENEFICIARIO: Debegesa, S.A.					
HELBURUA: Merkataritzaren aldeko urteko jardueren plangintza.	Eibarko dendariak laguntzea kontsumoa sustatzeko jarduerak egiten, langileak prestatzen, belaunalditxandaketa egiten... Baita beste jarduera batzuetan ere, Eibarko merkataritza indartu eta sendotzeko intereskotzat jotzen diren jarduerak.	45.000 €	433.10	Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu	Izenduna
ONURADUNA: Eibar Merkataritza Gune Irekia.					
OBJETO: Plan anual de actividades de apoyo al comercio	Ayudar al comerciante eibarrés en la elaboración de actividades dirigidas a la incentivación al consumo, formación del personal, relevo generacional... así como otras actividades cuyo fin sean consideradas de interés para potenciar y asentar el comercio en Eibar.	45.000 €	433.10	La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto	Nominativa
BENEFICIARIO: Eibar Centro Comercial Abierto					
HELBURUA: Tokiko kontsumoa sustatzea	Eibarko merkataritzasektorean kontsumoa sustatzeko bonuak.	30.000 €	433.10	Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu	Izenduna
ONURADUNA: Eibar Merkataritza Gune Irekia					
OBJETO: Promoción del consumo local	Bonos que incentiven el consumo en el sector comercial de Eibar.	30.000 €	433.10	La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto	Nominativa
BENEFICIARIO: Eibar Centro Comercial Abierto					



GARAPEN EKONOMIKOA, ENPLEGUA ETA BERRIKUNTZA - DESARROLLO ECONÓMICO, EMPLEO E INNOVACIÓN

DIRULAGUNTZA-LERROA	HELBURUAK	URTEKO KOSTUA	FUNTZIONALA	FINANTZAKETA	DIRULAGUNTZA EMATEKO PROZEDURA
LINEA DE SUBVENCION	OBJETIVOS	COSTE ANUAL	FUNCIONAL	FINANCIACION	PROCEDIMIENTO DE CONCESIÓN

HELBURUA: Tokiko merkataritza digitala sustatzea	Eibarko merkataritzasektoreari joera digital berrietara egokitzen laguntzea, www.erosieibarren.eus online plataforma sustatuz.	25.000 €	433.10	Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da	Izenduna
ONURADUNA: Eibar Merkataritza Gune Irekia.					
OBJETO: Fomento del comercio local digital	Apoyar al sector comercial de Eibar en la adaptación a las nuevas tendencias digitales mediante el fomento de la plataforma online www.erosieibarren.eus .			La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto	Nominativa
BENEFICIARIO: Eibar Centro Comercial Abierto					
HELBURUA: Kontsumoa sustatzeko kanpainak.	Eibarko dendariei laguntzea merkataritza sustatzeko, dinamizatzeko eta animatzeko jarduerak egiteko.	27.000 €	433.10	Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu	Izenduna
ONURADUNA: Eibarko Dendarien Elkartea.					
OBJETO: Campañas promoción consumo	Ayudar al comerciante eibarrés en la realización de actividades de promoción, dinamización y animación comercial.			La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto	Nominativa
BENEFICIARIO: Asociación de Comerciantes Eibarreses					
HELBURUA: Ostalaritzaren aldeko urteko jardueren plangintza.	Eibarko ostalariak laguntzea jarduerak egiten, langileak prestatzen, belaunalditxandaketa egiten... Baita beste jarduera batzuetan ere, Eibarko ostalaritza indartu eta sendotzeko intereskotzat jotzen diren jarduerak.	15.000 €	433.10	Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu	Izenduna
ONURADUNA: Eibarko Ostalaritza Elkartea.	Eibarko ostalariei laguntzea ostalaritza indartzeko, dinamizatzeko eta animatzeko jarduerak egiteko.				
OBJETO: Plan anual de actividades de apoyo al sector hostelero	Ayudar al hostelero eibarrés en la elaboración de actividades dirigidas a formación del personal, relevo generacional... así como otras actividades cuyo fin sean consideradas de interés para potenciar y asentar el sector hostelero en Eibar.			La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto	Nominativa
BENEFICIARIO: Asociación de Hostelería de Eibar	Apoyo a los hosteleros de Eibar para la realización de actividades de refuerzo, dinamización y animación.				

GARAPEN EKONOMIKOA, ENPLEGUA ETA BERRIKUNTZA - DESARROLLO ECONÓMICO, EMPLEO E INNOVACIÓN

DIRULAGUNTZA-LERROA	HELBURUAK	URTEKO KOSTUA	FUNTZIONALA	FINANTZAKETA	DIRULAGUNTZA EMATEKO PROZEDURA
LINEA DE SUBVENCION	OBJETIVOS	COSTE ANUAL	FUNCIONAL	FINANCIACION	PROCEDIMIENTO DE CONCESIÓN

HELBURUA: Ekintzailletza sustatzeko ekintzak	Ekintzailletza bultzatu eta ekintzaileekin elkar lanean aritu, tokiko ekonomia indartzeko eta gaur egun dagoen krisialdiari aterabide bat bilatzeko.	12.000 €	433.10	Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu	Izenduna
ONURADUNA: Ekingune Elkarte.				La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto	Nominativa
OBJETO: Acciones de Promoción del emprendimiento					
BENEFICIARIO: Asociación Ekingune	Potenciar el emprendizaje y colaborar con las personas emprendedoras como modo de potenciar la economía local y de salida de la actual crisis económica.				
HELBURUA: Toribio Echevarría sarien antolaketa	- BIC BERRILAN entitatearekin elkarlanean aritzea sariok antolatzen. Sarion helburua, ikerketa- eta lan-ildo berriak bilatzea da, batik bat, industriaren alorrean.	56.000 €	433.10	Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu	Izenduna
ONURADUNA: BIC GIPUZKOA BERRILAN S.A.				La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto	Nominativa
OBJETO: Organización del premio TORIBIO ECHEVARRIA					
BENEFICIARIO: Bic Gipuzko Berrilan, S.A.	- Colaborar con la entidad BICBERRILAN en la organización de estos premios que tienen como fin la búsqueda de líneas de investigación y nuevas líneas de trabajo , básicamente en el sector industrial				
HELBURUA: Sportek Hub ekintzailletzarako kirol-foroarekin lotutako jardueren laguntzea	BIC-BERRILAN entitatearekin lankidetzan aritzea Sportek Hub ekintzailletzarako kirolforoarekin lotutako jardueren garapenean, kirolaren esparruan oinarri teknologikoko enpresa-proiektu berriak bultzatzeko xedez.	55.000 €	433.10	Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu	Izenduna
ONURADUNA: Bic Gipuzkoa Berrilan SA				La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto	Nominativa
OBJETO: Apoyo a actividades relaciones con Sportek Hub, foro de deporte para el emprendimiento					
BENEFICIARIO: Bic Gipuzkoa Berrilan, S.A.	Colaborar con la entidad BICBERRILAN en el desarrollo de actividades relacionadas con Sportek Hub, foro de deporte para el emprendimiento con el objetivo de impulsar nuevos proyectos empresariales de base tecnológica en el ámbito del deporte				



GARAPEN EKONOMIKOA, ENPLEGUA ETA BERRIKUNTZA - DESARROLLO ECONÓMICO, EMPLEO E INNOVACIÓN

DIRULAGUNTZA-LERROA	HELBURUAK	URTEKO KOSTUA	FUNTZIONALA	FINANTZAKETA	DIRULAGUNTZA EMATEKO PROZEDURA
LINEA DE SUBVENCION	OBJETIVOS	COSTE ANUAL	FUNCIONAL	FINANCIACION	PROCEDIMIENTO DE CONCESIÓN

HELBURUA: Proiektu berriak garatzea BPTD estrategiaren barruan	Proiektu berriak sortu eta garatzea bultzatzea, BPTD eskualdeko posizionamenduestrategiaren barruan, enpresen parte-hartzearekin eta haiekin lankidetzan arituz.	60.000 €	433.10	Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu	Izenduna
ONURADUNA: Debegesa, SA					
OBJETO: Apoyo al desarrollo de nuevos proyectos dentro de la estrategia BPTD	Fomentar la creación y desarrollo de nuevos proyectos dentro de la estrategia de posicionamiento comarcal BPTD en colaboración y con la participación de empresas.	60.000 €	433.10	La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto	Nominativa
BENEFICIARIO: Debegesa, S.A					
HELBURUA: Enpresa-inkubagailua dinamizatzen eta ekintzailatza-programa bat sortzen laguntzea	Enpresa-inkubagailura proiektu berriak erakartzea bultzatzea, ekintzailatzaprograma bat sortuz eta inkubagailua bera dinamizatzeko beste jarduera batzuk abian jarritz.	60.000 €	433.10	Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu	Izenduna
ONURADUNA: Debegesa, SA					
OBJETO: Apoyo en la dinamización de la incubadora de empresas y a la creación de un programa de emprendimiento	Impulsar la atracción de nuevos proyectos a la incubadora de empresas mediante la creación de un programa de emprendimiento y puesta en marcha de otras actividades de dinamización de la propia incubadora.	60.000 €	433.10	La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto	Nominativa
BENEFICIARIO: Debegesa, S.A					
HELBURUA: Dirulaguntzak 2tik 15 urte bitarteko seme-alabak dituzten familiei. Laguntza hori Eibarko dendetan egiten den kontsumoarekin lotutakoa da.	Dirulaguntzak 2tik 15 urte bitarteko seme-alabak dituzten familiei. Laguntza hori Eibarko dendetan egiten den kontsumoarekin lotutakoa da.	216.000 €	433.10	Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu	Zuzeneko laguntza balioespen banakatuko araubidez
OBJETO: Subvención a las familias con hijos/as desde 2 hasta 15 años	Que las familias con hijos/as entre los 2 y los 15 años cuenten con una ayuda económica vinculada al consumo en comercios eibarreses.			La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto	Concesión directa en régimen de estimación individualizada



GARAPEN EKONOMIKOA, ENPLEGUA ETA BERRIKUNTZA - DESARROLLO ECONÓMICO, EMPLEO E INNOVACIÓN

DIRULAGUNTZA-LERROA	HELBURUAK	URTEKO KOSTUA	FUNTZIONALA	FINANTZAKETA	DIRULAGUNTZA EMATEKO PROZEDURA
LINEA DE SUBVENCION	OBJETIVOS	COSTE ANUAL	FUNCIONAL	FINANCIACION	PROCEDIMIENTO DE CONCESIÓN
HELBURUA: Dirulaguntzak ematea 16tik 25 urte bitarteko ikasleei.	16tik 25 urte bitarteko ikasleek dirulaguntza bat jaso dezatela beren gastuei erantzuteko. Laguntza hori Eibarko dendetan egiten den kontsumoarekin lotutakoa da.	86.000 €	433.10	Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu	Zuzeneko laguntza balioespen banakatuko araubidez
OBJETO : Subvención a los/las estudiantes entre los 16 y los 25 años	Que los/las estudiantes entre 16 y los 25 años cuenten con una ayuda que les ayude a sufragar sus gastos, estando esta ayuda vinculada al consumo en comercios eibarreses.			La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto	Concesión directa en régimen de estimación individualizada
HELBURUA: Enpresei dirulaguntzak ematea erronka teknologikoei aurre egiteko.	Enpresei laguntzea, lehendik dituzten bitartekoei ahalik eta etekin handiena ateratzeko. Prestakuntza-ekoizpena lotura sendotzea.	80.000 €	433.10	Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu	Zuzeneko laguntza balioespen banakatuko araubidez
OBJETO : Subvención a las empresas para la realización de retos tecnológicos	Ayudar a las empresas a optimizar y sacar el máximo rendimiento a los recursos de los que ya disponen. Potenciar el vínculo formación-producción.			La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto	Concesión directa en régimen de estimación individualizada
HELBURUA: Enpresa-proiektu berriak garatzen laguntzeko eta lehendik dauden enpresak lekuz aldatzeko/modernizatzeko dirulaguntza.	Ekintzaileei laguntzea enpresak sortzean, haien gastuen zati bat finantzatzuz eta lehendik dauden enpresak lekualdatzen/modernizatzen laguntzea.	200.000 €	241.00	Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu	Norgehiagokako lehiaketa
OBJETO: Subvención para el apoyo al desarrollo de nuevos proyectos empresariales y traslado/modernización de empresas ya existentes.	Apoyar a los emprendedores en el momento de creación de sus empresas financiando parte de sus gastos y apoyar en el traslado/modernización de empresas ya existentes.			La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto	Concurrencia competitiva
HELBURUA: Eibarren langabezian edo lan hobe bat izan nahian dauden pertsonen prestakuntza-ekintzak egiteko dirulaguntzak.	Lanik ez duten edo lan prekarioak dituzten pertsonen kualifikazioa hobetzea, langabezia-indize nagusienak prestakuntza gutxien dutenen artean daudelako.	10.000 €	241.00	Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu	Zuzeneko laguntza balioespen banakatuko araubidez
OBJETO: Subvenciones para que las personas desempleadas o en situación de mejora de empleo de Eibar realicen acciones formativas	Promover una mayor cualificación de las personas desempleadas o con trabajos precarios, ya que los mayores índices de desempleo se dan en los sectores con menor formación.			La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto	Concesión directa en régimen de estimación individualizada



GARAPEN EKONOMIKOA, ENPLEGUA ETA BERRIKUNTZA - DESARROLLO ECONÓMICO, EMPLEO E INNOVACIÓN

DIRULAGUNTZA-LERROA	HELBURUAK	URTEKO KOSTUA	FUNTZIONALA	FINANTZAKETA	DIRULAGUNTZA EMATEKO PROZEDURA
LINEA DE SUBVENCION	OBJETIVOS	COSTE ANUAL	FUNCIONAL	FINANCIACION	PROCEDIMIENTO DE CONCESIÓN
HELBURUA: Enpresei dirulaguntzak ematea enplegarritasuna eta kontratazioa hobetzeko	- Enplegu-sorkuntza netoa eta herriko enpresek Eibarko udalerrian enplegurik ez duten pertsonak kontratatzea (LANBIDE)	275.000 €	241.00	Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu	Zuzeneko laguntza banakako ebaluazioaren araubidez
OBJETO: Subvención a empresas por acciones de mejora de empleabilidad y contratación	Creación neta de empleo y contratación por parte de las empresas locales de personas desempleadas en el municipio de Eibar (LANBIDE).			La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto	Concesión directa en régimen de estimación individualizada



EUSKARA

DIRULAGUNTZA-LERROA	HELBURUAK	URTEKO KOSTUA	FUNTZIONALA	FINANTZAKETA	DIRULAGUNTZA EMATEKO PROZEDURA
LINEA DE SUBVENCION	OBJETIVOS	COSTE ANUAL	FUNCIONAL	FINANCIACION	PROCEDIMIENTO DE CONCESIÓN

HELBURUA: Juan San Martin beka. Euskarazko ikerketa sustatzea. Juan San Martinek bere bizitzan landu izan zituen gaien gaineko ikerketak laguntzea OBJETO: Juan San Martin beca. Fomentar la investigación en euskera. Colaborar en las áreas de trabajo de investigación que interesaron a Juan San Martin en su vida.	Juan San Martinen pertsona omentzea eta bere ikerketa arloetan euskarazko ikerketak sustatzea	9.000 €	335.10	Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.	Norgehiagoka
	Homenajear a Juan San Martin y fomentar el trabajo de investigación en euskera en las áreas de su interés.			La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del Presupuesto	Concurrencia competitiva
HELBURUA: Eibar, hiri hezitzaileen (edcities.org) sarean integratzeko prozesua eta hiri hezitzaile euskaldunen sarea sortzeko eta dinamizatzeko prozesua finantzatzeko laguntzea.	Bizialdi osorako ikaskuntza aukerak bultzatzea	9.000 €	335.10	Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.	Izenduna
ONURADUNA: Udako Euskal Unibertsitatea (UEU)	Eibarren ikasteko dauden aukeren diagnostikoa egin eta hiriko elkarte eta agenteeen lankidetzak eta aliantzak sustatzea				
OBJETO: Colaborar en la financiación del proceso de integración de Eibar en la red de Ciudades Educadoras (edcities.org) y en la creación y dinamización de la red de ciudades educadoras vascas.	Impulsar opciones de aprendizaje a lo largo de la vida			La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del Presupuesto	Nominativa
BENEFICIARIO: Udako Euskal Unibertsitatea (UEU)	Realizar un diagnóstico de las opciones de aprendizaje existentes en Eibar y promover la colaboración y alianzas de Asociaciones y agentes de la ciudad				
HELBURUA: Eibarren euskararen irakaskuntzan aritzeko AEK-k garatuko dituen jarduerak finantzatzea.	Helduen euskalduntzealfabetatze ikastaroen matrikula-prezioak merkatzea.	30.000 €	335.10	Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.	Izenduna
ONURADUNA: Euskaraz koop-E.					
OBJETO: Financiar las actividades que desarrollará AEK para la enseñanza del euskera en Eibar.	Reducir los precios de las matrículas de los cursos de alfabetización y euskaldunización de adultos.			La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del Presupuesto.	Nominativa
BENEFICIARIO: Euskaraz koop-E.					
HELBURUA: Tailerrak eta hitzaldiak antolatzea.	Eta Kitto! Euskara Elkarteak antolatuko dituen tailerrak eta hitzaldiak finantzatzeko laguntzea. Euskararen sustapena. Euskararen erabilera sustatzea.	5.000 €	335.10	Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.	Izenduna
ONURADUNA: ... eta Kitto! Euskara elkarte.					
OBJETO: Organizar talleres y conferencias.	Ayudar a financiar los talleres y conferencias que organizará la asociación Eta Kitto! Euskara Elkarte. Fomento del euskera.			La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del Presupuesto.	Nominativa
BENEFICIARIO: ... eta Kitto! Euskara elkarte.	Fomentar el uso del euskera.				



EUSKARA

DIRULAGUNTZA-LERROA	HELBURUAK	URTEKO KOSTUA	FUNTZIONALA	FINANTZAKETA	DIRULAGUNTZA EMATEKO PROZEDURA
LINEA DE SUBVENCION	OBJETIVOS	COSTE ANUAL	FUNCIONAL	FINANCIACION	PROCEDIMIENTO DE CONCESIÓN

HELBURUA: Txikitto aldizkaria argitaratzea.	Euskara umeen artean sustatzea.	15.000 €	335.10	Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.	Izenduna
ONURADUNA: ...eta Kitto! Euskara elkarte.	Euskarazko irakurketa sustatzea.				
OBJETO: Publicar la revista Txikitto.	Txikitto aldizkaria argitaratzen laguntzea.			La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del Presupuesto.	Nominativa
BENEFICIARIO: ...eta Kitto! Euskara elkarte.	Fomentar el euskera entre los/las niños/niñas. Fomentar la lectura en euskera. Ayudar en la publicación de la revista Txikitto.				
HELBURUA: Eta kitto! astekaria argitaratzea.	Ayudar en la publicación de la revista Txikitto.	100.041 €	335.10	Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.	Izenduna
ONURADUNA: ...Eta kitto! Euskara elkarte.	Euskararen sustapena.				
OBJETO: Publicar el semanal ...eta Kitto!	Ayudar en la publicación del semanal ...eta Kitto!			La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del Presupuesto.	Nominativa
BENEFICIARIO: ...eta Kitto! Euskara elkarte.	Fomento del euskera. Fomentar la lectura en euskera				
HELBURUA: "Berbetan" egitasmoa burutzea.	Euskaldun berrien eta euskaldun zaharren artean harremanak sustatzea eta euskaldun berriei euskaraz praktikatzeko aukera ematea.	50.908 €	335.10	Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.	Izenduna
ONURADUNA: ...Eta kitto! Euskara elkarte.	Fomentar la relación entre vascohablantes cuya lengua propia es el euskera y los/las vascohablantes que han aprendido a hablar euskara o que estén estudiándolo ofreciéndoles a esos últimos la posibilidad de practicar el idioma.				
OBJETO: Llevar cabo el proyecto "Berbetan".				La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del Presupuesto.	Nominativa
BENEFICIARIO: ...eta Kitto! Euskara elkarte.					
HELBURUA: "Ongi etorri berbetanera" egitasmoa burutzea.	Egitasmoa bideragarri egiten laguntzea.	29.050 €	335.10	Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.	Izenduna
BENEFICIARIO: ...eta Kitto! Euskara elkarte.	Inmigranteak euskarara eta euskal kulturara gerturatzea elkarbizitza				
Objeto: Llevar a cabo el proyecto "Ongi Etorri berbetanera"	Contribuir a la viabilidad del proyecto.			La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del Presupuesto.	Nominativa
BENEFICIARIO: ...eta Kitto! Euskara elkarte.	Acercar la convivencia de los inmigrantes al euskera y a la cultura vasca				



EUSKARA

DIRULAGUNTZA-LERROA	HELBURUAK	URTEKO KOSTUA	FUNTZIONALA	FINANTZAKETA	DIRULAGUNTZA EMATEKO PROZEDURA
LINEA DE SUBVENCION	OBJETIVOS	COSTE ANUAL	FUNCIONAL	FINANCIACION	PROCEDIMIENTO DE CONCESIÓN

HELBURUA: Ahozko ondarea jasotzea, ikertzea eta hedatzea.	Deba arroko eskualdeko euskalkia ikertzen eta hedatzen laguntzea.	1.386 €	335.10	Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.	Izenduna
ONURADUNA: "BADIHARDUGU" Deba Ibarreko Euskera Alkartia.	Euskararen euskalkiak jaso, ikertu eta heda daitezen sustatzea.			La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del Presupuesto.	Nominativa
OBJETO: Recopilar, investigar y difundir el patrimonio oral.	Ayudar a investigar y difundir la variedad dialectal del euskera de la comarca de la cuenca del Deba.				
BENEFICIARIO: "BADIHARDUGU" Deba Ibarreko Euskera Alkartia.	Fomentar la recopilación, la investigación y la difusión de los dialectos del euskera.				
HELBURUA: Bertsolarien eskola kudeatzea eta urteko jarduera-programa	Bertsolaritzarekiko zaletasuna sustatzea Eibarko bertsoeskolaren jarduera-programa gauzatzen laguntzea	2.769 €	335.10	Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.	Izenduna
ONURADUNA: Hankamotxak bertsoelkartea	Fomentar la afición al bersolarismo. Ayudar a ejecutar el programa de actividades de la escuela de bersolaris de Eibar.			La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto	Nominativa
OBJETO: Gestionar la escuela de bersolaris y el programa anual de actividades					
BENEFICIARIO: Hankamotxak bertsoelkartea					
HELBURUA: euskaraz jartzea Eibarko establezimenduen irudi korporatiboa osatzen duten errotuluak eta elementuak	Eibarko establezimenduen hizkuntza-paisaia euskalduntzea.	4.250 €	335.10	Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.	Ebaluazio bakoiztua
OBJETO: poner en euskera los rótulos y los elementos que componen la imagen corporativa de los establecimientos de Eibar	Euskaldunizar el paisaje lingüístico en los establecimientos de Eibar			La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del Presupuesto	Evaluación individualizada
HELBURUA: Dirulaguntzak ematea UEUko ikastaroetara joateagatik.	Euskarazko formazioa sustatzea. UEUk eskainitako ikastaroak egiten dituztenei dirulaguntzak ematea.	1.000 €	335.10	Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.	Ebaluazio bakoiztua
OBJETO: Ofrecer ayudas económicas por acudir a los cursos de la UEU.	Fomentar la formación en euskera. Dar subvenciones a los que realicen cursos ofertados por la UEU.			La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del Presupuesto.	Evaluación individualizada



HIRIGINTZA / URBANISMO

DIRULAGUNTZA-LERROA	HELBURUAK	URTEKO KOSTUA	FUNTZIONALA	FINANTZAKETA	DIRULAGUNTZA EMATEKO PROZEDURA
LINEA DE SUBVENCION	OBJETIVOS	COSTE ANUAL	FUNCIONAL	FINANCIACION	PROCEDIMIENTO DE CONCESIÓN

HELBURUA: Fatxadak berriztatzea eta igogailuak jartzea.	Fatxadak berriztatzea eta igogailuak instalatu eta hobekuntza-lanak egitea.	150.000 €	152.20	Finantzaketa funts bereki edo propioekin egingo da aurrekontuko VII. kapituluaren kontu.	Zuzeneko laguntza balioespen banakatuko araubidez
OBJETO: Rehabilitación de fachadas e instalación de ascensores	Fomentar la rehabilitación de fachadas, y la instalación y mejora de ascensores.			La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo VII del presupuesto	Concesión directa en régimen de estimación individualizada
HELBURUA: Auzo-igogailuak mantentzea	Herriko lekuri aldapatsuenetan edo zailenetan, Udalak, irisgarritasuna errazteko, eraiki dituen auzo-igogailuen kudeaketa beraiei gain hartzen duten elkartei laguntzea.	6.000 €	152.20	Finantzaketa funts bereki edo propioekin egingo da aurrekontuko VII. kapituluaren kontu.	Zuzeneko laguntza balioespen banakatuko araubidez
OBJETO: Mantenimiento de ascensores comunitarios	Ayuda a las Asociaciones que asumen la gestión de ascensores comunitarios construidos por el Ayuntamiento en zonas de difícil acceso para facilitar el acceso.			La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto	Concesión directa en régimen de estimación individualizada
HELBURUA: Ingurumen-kontzientzia pizteko eta Eibarko natura-ingurunea hobetzeko jarduerak antolatzea	Eibar eta inguruetak baso autoktonoak zaindu eta berreskuratu beharrez kontzientziatu eta sensibilizatzea. Horretarako kontzientziazio-jarduerak eta ingurumen-boluntariotzako jarduerak antolatuko dira herrian.	4.600 €	172.00	Finantzaketa funts propioekin egingo da, aurrekontuaren IV. kapituluaren kontura.	Izenduna
ONURADUNA: EIBARKO BASO BIZIAK NATUR ELKARTEA (NIF: G42851550)	Promover la sensibilización y concienciación ciudadana para la conservación y recuperación de los bosques autóctonos del municipio de Eibar y su entorno. Para ello organizar diversas actividades de sensibilización y voluntariado ambiental en el municipio.			La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto	Nominativa
OBJETO: Organización de actividades de sensibilización ambiental y mejora del entorno natural de Eibar.					
BENEFICIARIO: EIBARKO BASO BIZIAK NATUR ELKARTEA (G42851550)					



HIRIGINTZA / URBANISMO

DIRULAGUNTZA-LERROA	HELBURUAK	URTEKO KOSTUA	FUNTZIONALA	FINANTZAKETA	DIRULAGUNTZA EMATEKO PROZEDURA
LINEA DE SUBVENCION	OBJETIVOS	COSTE ANUAL	FUNCIONAL	FINANCIACION	PROCEDIMIENTO DE CONCESIÓN

HELBURUA: Eibarko Nazioarteko Itsaspeko Zinema Zikloa (CIMASUB) antolatzea.	Herritarren artean itsasoak eta ozeanoak zaintzearen garrantziaz eta ingurumenarekiko errespetuaz sentsibilizatzea	4.640 €	172.00	Finantzaketa funts propioekin egingo da, aurrekontuaren IV. kapituluaren kontura.	Izenduna
ONURADUNA: EIBAR KLUB DEPORTIBOA (CIF G20156782)				La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto	Nominativa
OBJETO: Organización del Ciclo internacional de Cine Submarino (CIMASUB) de Eibar.	Promover la sensibilización y concienciación ciudadana para la conservación de los mares y océanos y el respeto al medio ambiente. Para ello organizar un ciclo de cine submarino de prestigio en la ciudad.				
BENEFICIARIO: EIBAR KLUB DEPORTIBOA (G20156782)					



EGO IBARRA

DIRULAGUNTZA-LERROA	HELBURUAK	URTEKO KOSTUA	FUNTZIONALA	FINANTZAKETA	DIRULAGUNTZA EMATEKO PROZEDURA
LINEA DE SUBVENCION	OBJETIVOS	COSTE ANUAL	FUNCIONAL	FINANCIACION	PROCEDIMIENTO DE CONCESIÓN

Mercedes Careaga Beka	Eibarko emakumeek gure herriaren aurrerapenean egin duten ekarpenaren garrantzia dokumentatzea eta nabarmentzea, haien ereduak eta balioak motibazio izan daitezen bai egungo belaunaldiarentzat, bai etorkizunekoentzat.	15.000 €	336.10	Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. Kapitularen kargu.	Norgehiagokako lehiaketa
Beca Mercedes Careaga	Documentar y destacar la importancia de la contribución de las mujeres eibarresas al progreso de nuestra ciudad para que su ejemplo y valores sirvan de motivación tanto a la generación actual como a las futuras.			La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto	Concurrencia competitiva



KIROLAK / DEPORTES

DIRULAGUNTZA-LERROA	HELBURUAK	URTEKO KOSTUA	FUNTZIONALA	FINANTZAKETA	DIRULAGUNTZA EMATEKO PROZEDURA
LINEA DE SUBVENCION	OBJETIVOS	COSTE ANUAL	FUNCIONAL	FINANCIACION	PROCEDIMIENTO DE CONCESIÓN

HELBURUA: Valenciaga Oroitzarrea txirrindularitza lasterketa antolatzea.	Entzute handia duen afizionatu mailako txirrindularitza lasterketa antolatzea	36.200 €	341.00	Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu	Izenduna
ONURADUNA: Eibarko Txirrindulari Elkarte.				La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto	Nominativa
OBJETO: Organización prueba ciclista “Memorial Valenciaga”					
BENEFICIARIO: Club Ciclista Eibarres					
HELBURUA: Duatloi lasterketa antolatzea.	Duatloi lasterketa bat antolatzea	1.650 €	341.00	Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu	Izenduna
ONURADUNA: Eibar Triatloi Taldea.				La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto	Nominativa
OBJETO: Organización Carrera de Duatlon					
BENEFICIARIO: Eibarko Triatlón Taldea					
HELBURUA: Zaletuen arteko Futbol Txapelketa antolatzea.	Kirol praktika eta lehia sustatzea futbol zaletuengan	2.400 €	341.00	Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.	Izenduna
ONURADUNA: Unbe Futboleko Kirol Taldea.				La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto	Nominativa
OBJETO: Organización Campeonato de Fútbol Aficionados					
BENEFICIARIO: Club Deportivo de fútbol Umbe de Eibar					
HELBURUA: Eibarko Hiria Judo Txapelketa antolatzea.	Judoko kirol-saioak antolatzea	900 €	341.00	Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu	Izenduna
ONURADUNA: Club Judo Kalamua				La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto	Nominativa
OBJETO: Organización del Torneo Ciudad Eibar de judo					
BENEFICIARIO: Club Judo Kalamua					



KIROLAK / DEPORTES

DIRULAGUNTZA-LERROA	HELBURUAK	URTEKO KOSTUA	FUNTZIONALA	FINANTZAKETA	DIRULAGUNTZA EMATEKO PROZEDURA
LINEA DE SUBVENCION	OBJETIVOS	COSTE ANUAL	FUNCIONAL	FINANCIACION	PROCEDIMIENTO DE CONCESIÓN

HELBURUA: Herriarteko Pilota Txapelketa antolatzea.	Pilotan jokatzeko zaletasuna sustatzea	1.750 €	341.00	Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu	Izenduna
ONURADUNA: Eibarko Klub Deportiboa				La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto	Nominativa
OBJETO: Organización Torneo Interpueblos de pelota vasca					
BENEFICIARIO: Club Deportivo Eibar					
HELBURUA: Gimnasia Erritmikoko Eskolarteko Txapelketa antolatzea.	Gimnasia Erritmikoaren praktika sustatzea	1.200 €	341.00	Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu	Izenduna
ONURADUNA: Ipurua Gimnasia Erritmikoko Taldea.	Fomentar la práctica deportiva de la Gimnasia Rítmica			La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto	Nominativa
OBJETO: Organización Torneo Escolar de Gimnasia rítmica					
BENEFICIARIO: Club Gimnasia Rítmica Ipurua					
HELBURUA: San Andres Gimnasia Erritmikoko Txapelketa antolatzea.	Gimnasia Erritmikoaren praktika sustatzea	2.700 €	341.00	Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu	Izenduna
ONURADUNA: Ipurua Gimnasia Erritmikoko Taldea.				La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto	Nominativa
OBJETO: Organización Torneo S. Andrés de gimnasia rítmica					
BENEFICIARIO: Club Gimnasia Rítmica Ipurua					
HELBURUA: Asier Cuevas herri-lasterketa antolatzea.	Herri lasterketa bat antolatzea	1.900 €	341.00	Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu	Izenduna
ONURADUNA: Eibarko Klub Deportiboa	Organizar una carrera popular			La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto	Nominativa
OBJETO: Organización Carrera Popular "Asier Cuevas"					
BENEFICIARIO: Club Deportivo Eibar					

KIROLAK / DEPORTES

DIRULAGUNTZA-LERROA	HELBURUAK	URTEKO KOSTUA	FUNTZIONALA	FINANTZAKETA	DIRULAGUNTZA EMATEKO PROZEDURA
LINEA DE SUBVENCION	OBJETIVOS	COSTE ANUAL	FUNCIONAL	FINANCIACION	PROCEDIMIENTO DE CONCESIÓN

HELBURUA: Emakumeen Eibarko txirrindularitza sari nagusia antolatzea. ONURADUNA: Eibarko Txirrindulari Elkarta. OBJETO: Organización del gran premio de Eibar de ciclismo femenino. BENEFICIARIO: Club Ciclista Eibarres	Emakumezkoen txirrindularitza lasterketa bat antolatzea Organizar una prueba de ciclismo femenino	18.200 €	341.00	Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto	Izenduna Nominativa
HELBURUA: Itzulia Basque Challenge antolatzea. ONURADUNA: Basque Challenge S.L. B72783475 OBJETO: Organización la Itzulai Basque Challenge BENEFICIARIO: Basque Challenge S.L. B72783475	Txirrindularitza lasterketa bat antolatzea Organizar una prueba de ciclismo aficionado.	18.200 €	341.00	Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto	Izenduna Nominativa
HELBURUA: Urteko jarduera -programa. ONURADUNA: RONIN arte-martzial kultur eta kirol elkarte OBJETO: Programa anual de actividades BENEFICIARIO: RONIN Arte Martzial, Kultur eta Kirol Elkarte	Arte martzialen praktika indartu eta azalarazteko dirulaguntza ematea Ayuda para reforzar y visibilizar la práctica de artes marciales en Eibar	3.000 €	341.00	Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto	Izenduna Nominativa
HELBURUA: Eibar Hiriko Futbol Egokituko Txapelketa ONURADUNA: SD EIBAR FUNDAZIOA(CIF G20866422) OBJETO: Torneo de Futbol Adaptado Ciudad de Eibar BENEFICIARIO: SD EIBAR FUNDAZIOA (G20866422)	Aniztasun funtzionala duten pertsonen kirola sustatzea Fomentar la práctica deportiva en personas con diversidad funcional	2.000 €	341.00	Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto	Izenduna Nominativa
HELBURUA: Eibarko Pala Txapelketa antolatzea. ONURADUNA: Eibarko Klub Deportiboa OBJETO: Organización Torneo Interpueblos de pelota vasca BENEFICIARIO: Club Deportivo Eibar	Euskal pilotan jokatzeko zaletasuna sustatzea Fomentar la práctica del deporte de la Pelota Vasca	1.800 €	341.00	Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto	Izenduna Nominativa



KIROLAK / DEPORTES

DIRULAGUNTZA-LERROA	HELBURUAK	URTEKO KOSTUA	FUNTZIONALA	FINANTZAKETA	DIRULAGUNTZA EMATEKO PROZEDURA
LINEA DE SUBVENCION	OBJETIVOS	COSTE ANUAL	FUNCIONAL	FINANCIACION	PROCEDIMIENTO DE CONCESIÓN

HELBURUA: Eskola-adinean dauden haurrak aktiboak izatea eta kirol-kulturan heztea. Ohitura horiek eskuratzeko, nahitaez, prozesu bat igaro behar da. Haurraren garapen-etapak eta ezaugarriak errespetatu behar dira eta horretan dihardu Eskola Kirolak, garaian garaiko kirolohituretan eragiten alegia. OBJETO: Que los niños y niñas en edad escolar sean activos y se eduquen en la cultura deportiva.: Para adquirir estos hábitos es necesario pasar un proceso. Se deberán respetar las etapas y características de desarrollo de las/os niñas/os, y a eso se dedica el Deporte Escolar, en incidir en los hábitos deportivos de cada época.	Haurren artean Eskola Kirola Sustatzea.	59.000 €	341.00	Finantzaketa funts propioekin egingo da, aurrekontuaren IV. kapituluaren kontura.	Izenduna
	Promover el Deporte Escolar.			La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto	Nominativa
HELBURUA: Estatuko bigarren mailan lehiatzako ONURADUNA: Eibarko Urbat Igeriketa Kirol Elkartea OBJETO: Participación en la segunda categoría estatal BENEFICIARIO: Eibarko Urbat Igeriketa Kirol Elkartea (G20749719)	Kirol-txapelketa eta kirol lehiaketa ofizialetan parte hartzeko Asistencia a campeonatos y competiciones deportivas oficiales	18.500 €	341.00	Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu	Izenduna
				La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto	Nomintativa
HELBURUA: Skate Zirkuitoko txapelketa ONURADUNA: Kai Ipariders C.D OBJETO: Torneo del circuito de Skate BENEFICIARIO: Kai Ipariders C.D	Skate txapelketa bat antolatzea Organizar un campeonato de Skate	5.000 €	341.00	Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu	Izenduna
				La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto	Nominativa
HELBURUA: Ohiz kanpoko izaera duten kirol txapelketetan parte hartzeko laguntzak ematea. OBJETO : Ayudas a la participación en campeonatos deportivos de carácter extraordinario	Kirol-emaitza onak izateagatik, ohiz kanpoko txapelketa berezietara joateko dirulaguntza ematea. Financiar la asistencia a campeonatos de carácter extraordinario por buenos resultados deportivos.	30.000 €	341.00	Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu	Zuzeneko laguntza balioespen banakatuko araubidez
				La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto	Concesión directa en régimen de estimación individualizada



KIROLAK / DEPORTES

DIRULAGUNTZA-LERROA	HELBURUAK	URTEKO KOSTUA	FUNTZIONALA	FINANTZAKETA	DIRULAGUNTZA EMATEKO PROZEDURA
LINEA DE SUBVENCION	OBJETIVOS	COSTE ANUAL	FUNCIONAL	FINANCIACION	PROCEDIMIENTO DE CONCESIÓN

HELBURUA: Kirol entitateen jarduera arrunten finantzazioa	Kirol jarduera zaletasuna sustatzea herrian	270.000 €	341.00	Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu	Zuzeneko laguntza balioespen banakatuko araubidez
OBJETO: Financiación actividades ordinarias entidades deportivas	Fomentar la práctica deportiva aficionada en el municipio			La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto	Concesión directa en régimen de estimación individualizada